

# НАШ СЪДЯТ

Адрэс рэдакцыі і адміністрацыі: **Вільня, Віленская вул. 12, п. 6.** (Wileńska 12 m. 6).  
Рэдакцыя адчынена ад 12 да 2 г. штодня апрача святочных дзён. Адміністрацыя ад 9 да 3 г.

**Выходзіць тры разы у тыдзень.**  
Падпіска на адзін месяц з дастаўкай да хаты **18.000 м. п.**  
Для заграці удвая даражэй.

Няпрыйнятыя у друк рукапісы назад не вяртаюцца.  
Аплата надрукаванага залежыць ад Рэдакцыі.  
Цана абвестак: перад тэкстам 3500 мк., сярод тэксту 3000 м. і на 4 стр. 2500 м., за радок пэтыту у 1 шпальт.

№ 13

Серада, 18-га ліпеня 1923 г.

Год I.

## Беларускае пытаньне і Францыя.

Вялікія дзяржавы яшчэ ў 1919 годзе ўмовіліся аб падзеле „сфэр уплываў“ іх на ўсходзе Эўропы. Паводле гэнае ўмовы Беларусь, паміж іншым, была аддадзена пад „ апеку“ Францыі. А як французская палітыка абaperлася на Польшчы, як вайсковым авангардзе Францыі на Усходзе, дык зусім зразумела, што французы, жадаючы зрабіць Польшчу дужай і вялікай дзяржавай, пастараліся гэткае ўзмацаваньне Польскага гаспадарства і пашырэнне граніц яго правясыці коштам тых народаў, якія не маглі па сабе стацца апорай французскае гэгемоніі. Вось чаму Французская Рэспубліка, адна з тых дзяржаў, якія абвясчалі прынцып самавызначэння нацыянальнасьцей, усімі спосабамі падтрымлівала імкненьне Польшчы заўладаць Беларускімі землямі.

Аднак, падзел сфэр уплыву і аддача ў рукі Францыі лёсу Заходняе Беларусі ўзлажылі на французаў і маральны абавязак дапільнаваць, каб правы і патрэбы беларускага насяленьня пад польскаю ўладаю былі забяспечаны згодна з міждзяржаўнымі ўмовамі і пастановамі Лігі Нацыяў.

Ці споўніла Францыя свой абавязак адносна да беларусаў?

На гэтае пытаньне мы зусім рашуча павінны даць адказ: не!

Францускі ўрад не зьявляў ніякае ўвагі ні на публікаваньня ў часопісах і брашурах факты страшэннага прасьледаваньня беларусаў і ўсіх іх культурных пачынаньняў, ні на чысленыя мэморыялы беларускага грамадзянства, пасыланыя ў Лігу Нацыяў і французскаму ўраду, ні ўрэшце на афіцыйныя рапартажы аб немагчымым палажэньні беларускае меншасці ў Польшчы, падаваныя „асьведамцелямі“ французскага пасольства ў Варшаве, якіх французы знайшлі сярод беларусаў. Не зварачаў ён увагі і на выступленьні афіцыйна прызнаных прадстаўнікоў беларускага народу—беларускіх паслоў у сойме, якія на аснове фактычных, бязспрэчных даных нарысавалі перад усім сьветам жудасны абраз жыцьця беларусаў пад польскаю ўладаю. Францускі пасол у Варшаве, пан Панафье, хоць вельмі добра інфармаваны аб беларускіх справах, і не падумаў зрабіць непрыемнасьць польскай уладзе, зварачаючы ўвагу яе на ўсю ненармальнасьць палажэньня беларусаў. А пан маршалак Фош ласкава парадзіў самазваннай беларускай дэлегацыі, што да яго зварачалася з „вернападданым адрэсам“, каб беларусы жылі ў згодзе з палітыкамі, ад якіх спазналі ўсё найлепшае...

Але ў тую „ідылію“, за якую выдавалі французы перад усім сьветам польска-беларускія адносіны, пачалі ўрывацца рэзкія дысанансы. У зусім другім сьвятле пачала прадстаўляць гэную „ідылію“ заграціная прэса, а перад усім чэская прэса, з якой французы прымушаны сур'ёзна лічыцца: яны-ж усімі сіламі імкнуцца да таго, каб „пажаныць“ Чэхію з Польшчай. Да гэтага крытычнага голасу чэхаў далучылася дужа вострае выступленьне прускага прэм'ера. Урэшце, беластоцкі працэс, што-б аб ім ні гаварылі,

паказаў ясна, да якой роспачы давадзіць людзей несправядлівасьць...

Аднак, французскі ўрад і далей ня лічыць сябе абавязаным клапаціцца аб долю тых, над кім яму даручана апека. Затое французскае грамадзянства, разумеючы ўсю небяспеку польскае нацыянальнае палітыкі перш за ўсё для самае Польшчы, у моцы каторае Францыя вельмі зацікаўлена, пачало паднімаць свой голас крытыкі і пратэсту. Так, як паказывае „Kurjer Polski“ ў нумары з 13 ліпеня, парыжская часопісь „Revue Contemporaine“ надрукавала стацьцю, „маральны сэнс якое той, што пасля апошняе зьмены ўраду Польшча сталася яшчэ больш нетолерантнай да сваіх нацыянальных меншасцей, чым была калі колечы раней; што сваеі палітыкай яна сеець ненавісьць, каторая ў трудныя для гаспадарства момэнты можа стацца вялікай небяспекай, і што Францыя на аснове свайго, саюзу з Польшчай павінна пільней прыглядацца да ўсяе гэтае справы.“

Дужа цікава, як аднясуцца францускія і польскія ўрадовыя кругі да гэтага выступленьня французскага грамадзянства. Мы ўжо чулі, што ў Варшаву спаміж „услугаючых“ вызывалі ўжо Аляксюка, Дубякоўскага і другіх спэцыялістаў у палітычных авантурах. Праектуецца выдаваньне ў Вільні вялікае польскае газэты ў беларускай мове і іншыя падобныя спосабы баламучаньня і польскага, і замежнага грамадзянства.

Нам здаецца, што ўсё гэта—дарэмныя патугі: нельга-ж забываць аб тым факце, што беларускі народ мае ў польскім сойме сваіх афіцыйных выбарных прадстаўнікоў, якія адны толькі і могуць прамаўляць ад яго імя што беларускі народ не задаволіцца газэтай з хвальшывым тонам,—яму патрэбна зямля, школы і інш.—дык ніякім „эрзацам“, як-бы спрытна іх ні арганізавалі Аляксюкі і Дубякоўскія, ніхто веры даваць ня будзе. І мы перакананы, што пан Вітас лепш бы прыслужыўся дзеля ўлагоджаньня польска-беларускіх адносін, калі-б тыя грошы, што зьбіраецца асыгнаваць некаторым палітычным „махерам“, асыгнаваў-бы хаця на утрыманьне пары беларускіх школ! Была-бы хоць пэўнасьць, што грошы будуць ужыты па назначэньню, а для нашага сялянства, якое, ня маючы роднае школы, адракаецца ад чужацкае, была-бы карысьць; ды і перад „апекункай“ было-бы чым апраўдвацца!

Лаўрыновіч.

## Амнэстыя

беларусам, выступаўшым супроць савецкага ладу.

З прычыны трэціх угодкаў зьяленьня Менску ад польскай акупацыі Цэнтр. Выканаучы Камітэт Саюзу Савецкіх Сацыялістычных Рэспублік дау амнэстыю для былых учасьнікаў беларускіх нацыянальных антысавецкіх арганізацый. Амнэстыя—першы дэкрэт Саюзнага Ц. В. К-ту. (Rosta.)

Суліма.

## „Гданскі марш“.

(Гл. № 12 „Н. С.“)

Супярэчнасьці вэрсальскай канцэпцыі „Вольнага Гораду Данцыга з польскім Гданскім портам“ былі ў значнай меры урэгуляваны першым свабодным дагаворам паміж абедзьвума роўнымі старонамі, зробленым пад эгідай высокага камісара Лігі, у Парыжы 9-Х-1920 г. Гэтая, падпісаная я боку Польшчы самім Падэрэўскім, канвэнцыя, якая па магчымасьці без супярэчнасьцей разьвіла дырэктывы адпаведных 104 і інш. арт. Вэрсальскага Трактату, і зьявілася аснаўным Статутом, рэгуляўшым польска-гданскія адносіны. Але вяліка-дзяржаўная Польшча 1923 г. ніяк ня можа дараваць скромнай Польшчы 1920 г. падпісаньня гэтай „кампрамітуючай“ Парыскай Канвэнцыі... Пан Мар'ян Сэйда“ ніяк ня можа цяпер зразумець пана Ігната Падэрэўскага, ня глядзячы на іхнае кроўнае сваяцтва, па супольнай матцы—Хіене, і падабенства па поўсьці і масьці...

Цяпер міністар Сэйда разумее ўзаемаадносіны „роўнасьць“ старонаў зусім іначай. Па думцы п. Сэйды „палітычны ўстрой дадзены Вольнаму Гораду Гданску“ толькі дзеля таго, каб забяспечыць нямецкай большасьці ягонага насяленьня незалежнае культурна-нацыянальнае разьвіцьцё... „Польшчы-ж гварантавана паўната гаспадарчых і камунікацыйных правоў“... Як тлумачыць п. Сэйда гэтую „паўнату гаспадарчых правоў“ відаць з таго, што ён дамагаецца ад Гданскага Сэнату „паўнага зраўнаньня у правах польскіх грамадзян з грамадзянамі Вольнага Гораду“...

Зусім справядліва і Сэнат (і прэса) Данцыга бачыць у гэтым дамаганьні „замаршыраваўшага“ міністра Польшчы пасяганьне на самое істнаваньне Вольнага Гораду. Для ўсякага зразумела, што выпавенне гэтага вымаганьня зрабіло-б Вольны Горад, г. ё. незалежнае гаспадарства, якое знаходзіцца толькі пад пратэктаратам Лігі Нацыяў, звычайна „аўтаномнаю“ правінцыяй Польшчы.

Пэўна-ж з гэтым, кажучы дыплёматычнай мовай самога п. Сэйды, абсурдам ні Гданскі Сэнат, ні высокі камісар Лігі нацыяў памірыцца не маглі і зусім адмовілі ў гэтай прэтэнзыі Польшчы. Сэнат стануў на адзіны магчымы пункт гледжаньня—асобных прывілеяў для польскіх грамадзян, у параўнаньні да другіх чужаземцаў, і высокі камісар яшчэ ў 1921 г. зацьвердзіў гэткую пастанову Сэнату. Але Сэнат лічыў, што грамадзяне Вольнага Гораду маюць прывілеі перад грамадзянамі Польшчы, і нядаўна, на моцы выданага дзеля разьвіцьця канстытуцыі закону аб ахране права на працу, шаснаццаць „польскіх obco krajowców“ былі заменены ў некаторых установах—грамадзянамі Вольнага Гораду.

І вось гэтае, г. ё. тое, што робіць Польшча ў сябе дома ня толькі з obco krajowcami, але і з паўнапраўнымі грамадзянамі Рэспублікі, з каранымі мясцовымі жыхарамі, ня маючымі толькі шчасьця належаць да польскай нацыянальнасьці, выклікала ў Польшчы цэлую буру, ня глядзячы на тое, што гэта зроблена на падставе арт. 104, п. 5 Вэрсальскага Трактату і Парыжскай Канвэнцыі. Зараз-жа, на падставе на выварат зразумелага „прынцыпа ўзаемнасьці“, з Польшчы была выслана 16 грамадзян Вольнага Гораду Гданска. Адначасна з гэтым Польшча распачала проціў Гданска цэлы рад гаспадарчых рэпрэсій, аднолькава цяжка адбіўшыхся на інтарэсах абедзьвюх старон.

Міністар Польшчы, якую цяпер сьцісьняе падпісаная ёю ў 1920 г. Канвэнцыя, перадаў на вырашэньне Рады Лігі ня тое ці іншае прыватнае пытаньне ня тое ці іншае непаразуменьне з Сэнатам ці Высокім Камісарам Лігі, а усе польска-гданскае пытаньне цалком, Польшча дамагаецца ад Лігі Нацыяў па сутнасьці ануляваньня, як Парыскай Канвэнцыі, таксама і усеі ўстанавіўшайся за 4 гады практыкі свабодных дагавораў па асобным бягучым спорным пытаньням з Гданскам, як з роўнай стараною пад арбітражам Высокага Камісара...

Польскі міністар, скардзячыся ў сваеі ноце ў Раду Лігі аб тым, што Польшча „ня мае на тэрыторыі Вольнага Гораду Гданску выканаўчай улады“, да-

магаецца „ўвядзеньня ў жыццё гаранты, устаноўленых на карысьць Польшчы Вэрсальскім Трактатам“... Што гэта значыць у перакладзе на звычайную мову, можна зразумець з таго, што як раз такой мовай гаварыў калісьці... перад акупацыяй Руры... Шуанкарэ аб „гарантыях“, прадугледжаных Вэрсальскім Трактатам на карысьць Францыі—на выпадку невыпаўнення яго праз Нямеччыну... Гэтае падабенства падцьвярджаецца і тым, што і мін. Сэйда рашуча адкідае той шлях дагавораў і кампрамісаў, які „да гэтага часу ня даў Польшчы чаканых ёю вынікаў“...

Зусім ясна, што Радзе Лігі Нацый пастаўлены быў ультыматум: альбо зрабі „гаранты“ „паўнаты гаспадарчых правоў“ Польшчы ў Гданску і раўнапраўя ейных грамадзян у Вольным Горадзе, альбо... гэты „гаранты“, у форме... „выканаўчай улады на тэрыторыі Вольнага Гораду Гданска“ прыдзецца ўзяць Польшчы самой.

Што іменна гэтак ставілася п. Сэйдай ягоная „дыплёматычная альтэрнатыва“ Радзе Лігі Нацый, відаць з таго грубага тону, якім ён адзваўся аб самой Лізе Нацый. У сваіх абедзвюх прамовах у Сейме і Сэнате мін. Сэйда ўва ўсім „абсурдзе“ варожай Польшчы тактыкі і практыкі Гданскага Сэнату, якая давела да карыкатуры Вэрсальскага Трактата, абінавачвае ня толькі Высокага Камісара, але і самую Лігу Нацый, становішча якой дадае „сьмеласьці“ Камісару і Сэнату...

(Далей будзе).

## Ворагі законнасьці.

Адначасна з тым, як у Польшчы ўзяў уладу прамы ўрад, нацыяналістычныя элементы пачалі ўсё больш паднімаць галаву. Дый мала сказаць „нацыяналістычныя“: нацыяналізм тутакж, як і ўсюды на свеце, ідзе поруч з самай чорнай палітычнай і сацыяльнай рэакцыяй.

Левыя газеты перапоўнены весткамі аб тым, як польскія паны-абшарнікі пачалі адносіцца да парабчанскіх арганізацыяў, як дэлегатаў батрацкіх саюзаў выганяюць і навет бьцюць, калі тыя зьяўляюцца да двароў дзеля перагавораў.

Тое самае можам сказаць і аб камянічніках, якія перакананы, што правая большасьць Сейму і права-нацыяналістычны ўрад падтрымаюць іх апэтыты: чакаючы на новы закон аб „абароне“ кватарантаў, які лепш назваць законам аб абароне камянічнікаў, яны з кожным днём усё сьмялей дуляць скуру з жыхароў іхніх дамоў.

То самае ўрэшце трэба сказаць аб фабрыкантах, якія часта і слухаць ня хочуць аб пасрэдніцтве ў іх спорках з работнікамі міністэрства працы.

„Націск“ на „інародаў“ так сама крапчэе. Хаця на ўсім свеце практыкуюцца такі выписаны закон, што можна грамадзянам рабіць усё тое, што не забаронена законам, у адносінах, прыкладам, да беларусаў мае сілу другі выписаны закон, паводле которага нам можна рабіць толькі тое, што спецыяльна нам дазволена законам. А як усіх чынасьцяў, вымагаючых жыццём, немагчыма сьпісаць ні ў якім кодэксе, бо іх лішне многа, дык „інародам“ прыходзіцца асабліва туга...

Дый калі закон нешта дазваляе нам, — не бяда: польскія нацыяналісты перакананы, што дзяржаўная соймавая большасьць і ўрад паклапацяцца, каб і апошнія перашкоды дзеля ўціску „інародаў“ былі скасаваны!

Маюць сьвежы прыклад гэтага ў Вільні. Усім ведама, што віленская беларуская гімназія—гэта галоўная наша культурная „пляцоўка“. Месціцца яна ў так-званых базыльянскіх мурах, дадзеных беларусам да карыстаньня праваслаўным духавенствам, якому належаць. Вось-жа эндэцыя ня можа супакоіцца, бацучы, як тутакж разьвіваецца беларуская культурная праца. „Беларусаў трэба выкінуць з Базыльянаў!“—вось кліч эндэкаў, які яны і стараюцца зьдзейсьніць ужо некалькі гадоў. Ды ўсё было дарэмна: беларусаў бараніў закон... Цяпер эндэцыя працуе на два фронты: з аднаго боку стараецца падбіць расейскія элементы сярод тутэйшага праваслаўнага духавенства да выступленьня проці беларусаў, з другога—заклікае польскую ўладу, каб таі, ня глядзячы на пастанову, што нельга забіраць пад урадовыя ўстановы школьных будынкаў, выкінула-бы і беларусаў, і праваслаўную духоўную сэмінарыю і забрала-бы базыльянскія мury пад урадовы архіў. Бо, бачыце, у Вільні так мала касцёлаў, што францішканскія мury, у якіх месціцца архіў, пастаноўлена вярнуць пад яшчэ адзін касцёл...

Нечым дзікім і да веры непадобным выдаецца падобны прызыў да ўлады, каб зрабіла крок, ня згодны з законам: бо, каб споўніць эндэцкае дамаганьне, урад павінен парушыць права ўласнасьці праваслаўнага духавенства і незаконна забраць маемасьць апошняга, дый парушыць свой уласны загад аб нечэпаньні школьных будынкаў. Але польская эндэцыя стаіць і з маральнага, і з грамадзкага пагляду так нізка, што не разумее, якая абраза для блізкага і роднага ёй ураду крыецца ў падобным прызыве да беззаконья!

Ды хай-бы сама яна нізка стаяла маральна: гэта было-б паўбяды. Горш тое, што эндэкі пашыраюць гэткую маральную заразу сярод шырокіх народных масаў, нішчучы ў народных душах усёлякую пашану да права і закону.

„Хто сее вецер, той пажне бурю!“—кажа народная прыказка. Ці не падгатаўляе і эндэцыя, сама таго не разумеючы, вялізарную бурю, у якой народныя масы, утраціўшы пачуцьцё права, выльюць у неспадзяванай для польскае чорнае сотні форме сваё нездавальства і гнеў?...  
Ст. Мірскі.

Ад рэдакцыі. Стацьця гэтая, назначаная да папярэдняга нумару і адложаная з прычыны нястачы

месца, была ўжо набрана, калі мы атрымалі сэнсацыйную вестку: Праваслаўнай Кансысторыі прыслалі з дэлегатуры ўрад загад аб канфіскацыі Базыльянскіх мураў.

Такі загад быў ужо дадзены каля двух гадоў таму назад, але, пасля высьвешеньня Беларускай Нацыянальнай Камітэтам яго праўнае безпадастаўнасьці, выпадзеньне яго было стрымана. Цяпер, пры новым урадзе, пагляд дэлегатуры зьмяніўся!

Загад дэлегатуры дзіўна зыходзіцца з эндэцкім мятэнгам, які колькі дзён перад тым пастанавіў дамагацца адабраць Базыльянскіх мураў ад беларусаў...

## Палітычныя падзеі.

### Англія і Францыя.

Старшыня ангельскага ўраду Бальдвін сказаў у парламенце прамову, ў якой адзначыў становішча Англіі ў пытаньнях нямецкіх рэпарацыйных сплат і акупацыі Рурскага басэйну Бальдвін прызвае, што мэта ў Англіі і Францыі—адна, існуе толькі розьніца ў мэтадах і сродствах, як даць гэтай мэты—прымусяць Нямеччыну плаціць.

Але справа ня толькі ў тым, як заставіць Нямеччыну плаціць, розьніца ў мэтадах выцякае і з таго, што паміж Англіяй і Францыяй вядзецца змаганьне за гэгемонію ў Эўропе; змаганьне за тое, якая група імперыялістаў здолее эванамічна запанаваць у Эўропе. Тут ужо Англія і Францыя перастаюць быць саюзьнікамі, і хоць гэта выразна не гаворыцца, ясна для ўсіх, што рана ці позна паміж імі дойдзе да аканчальнага разрыву.

Гэта добра разумеюць, як таі, так і другая, і розьніца паглядаў Англіі і Францыі выдзіраецца пры ўсім вырашэньні заблотаўнага міжнароднага пытанья, як Гануя, Лазана, Гданск і г. д. У пытаньні аб Нямеччыне разьбежасьць іх інтарэсаў выяўляецца яшчэ болей рэзка. Для Францыі—пытаньне аб істнаваньні Нямеччыны зьяўляецца пытаньнем ня толькі аб яе гэгемоніі ў Эўропе, а проста нават пагражае істнаваньню самой Францыі: сільная Нямеччына ніколі не адмовіцца ад ідэі рэванша, і дзеля гэтага Францыя хоча даць Нямеччыну да поўнаў капітуляцыі і разрабленьня яе на рад малелькіх і слабых дзяржаў. Гуртуючы каля сябе дробныя дзяржавы Цэнтральнай Эўропы, захопліваючы найбольш багатыя і прамысловыя раёны Нямеччыны, Францыя рашуча ідзе да гэтай мэты. Але тым самым захваціўшы прышынства на контынэнце Эўропы і зрабіўшы сваімі васаламі бадай усе паўстаўшыя пасля вайны дзяржавы, Францыя зусім ізалявала Англію ад контынэнта, пазбавіўшы яе ўплываў на Эўрапейскія дзяржавы.

З гэтым ня можа прымірыцца Англія, яе эканамічныя інтарэсы моцна прыляць ад гэтага, аканчальна капітуляцыя Нямеччыны толькі павялічыць эканамічны крызіс у Англіі і зьменшыць яе значэньне. Акупацыя Рурскага басэйну, па словам Бальдвіна, прычынілася да павялічэньня безработьця ў самой Англіі, і заставіла англіійскі ўрад выдаць 400 мільёнаў фунтаў штэрлінгаў на ліквідацыю безработьця, якое усё павялічваецца.

Ангельскі ўрад выступіць з сваімі прапозыцыямі ў справе рэпарацыйных сплат. Трудна думаць, што Францыя згодзіцца на гэтыя—прапозыцыі: надта ўжо вялікая супярэчнасьць у іхніх інтарэсах. Дзякуючы гэтаму, палажэньне ў Эўропе астаецца вельмі напружаным; сусветны пажар можа зноў разгарэцца на гэты раз з за споркі паміж Англіяй і Францыяй за панаваньне над Эўропай.

Мэтай імперыялістычных урадаў заўсёды зьяўляецца, як найбольшы вызыск; вызыск ня толькі адзінак, клясаў, а і цэлых народаў, краінаў. Мэты—заўсёды адны, розьніца толькі ў мэтадах, у тых шляхах, па якіх ідуць розныя ўрады, каб найлепш зьдзейсьніць свае замеры. Дзьве галоўныя імперыялістычныя дзяржавы Эўропы, маючы прэтэнзыю на манополію вызыску рэшты, зруйнаванай вайной, Эўропы, трымаюць усе народы перад пагрозай новай вайны, новай нядолі працоўных, дзеля перамогі тэй ці другой групы імперыялістычных ненасытных акул. Узбраеньня растуць. Англія і Францыя напружаюць усе сілы, павялічваюць да апошняй магчымасьці выдаткі на вааружэньне, а перад усім на будову паветранага флёту. Дробныя васалы, прымушаюцца таксама да павялічэньня сваіх аружных сілаў. І ўсё гэта робіцца ў той час, калі палажэньне працоўных мас у шмат разоў пагоршылася, чым перад вайной, калі самыя элементарныя патрабасьці людзасьці ня могуць быць задаволены. І пакуль існуе сучасны буржуазны лад, пакуль існуе змаганьне паміж саасобнымі групамі капіталістаў за манополію вызыску слабых краінаў і народаў, працоўны люд ня можа быць спакойны, што яго ня кінуць у новую крываваю бойню.

Язьвіч.

### ПОЛЬШЧА.

Забастовачны рух у Польшчы з прычыны нябывалага ўзросту дарагоўлі і адмовы прамыслоўцаў павялічыць плату ўсё больш пашыраецца. У Лодзі бастуюць тэкстыльныя работнікі, частка сэзонных работнікаў, муляры і сьлёсары. У сэрду распачнецца забастоўка трамвайных служачых. У Бельску і Белай забаставалі тэкстыльныя работнікі. Вастуе больш 40.000 раб. 14 ліпеня ў Бельску дайшло да стычкі паміж паліцыяй і забастоўшчыкамі. Прамыслоўцы ня йдуць ні на якія ўступкі.

У Кракаве адбылася канфэрэнцыя паміж міністрам загр. спраў Сэйдай і генар. Камісарам Польшчы ў Гданску Плюцінскім у справах, зьвязаных з апошняй пастановай Рады Лігі Нацый аб польска-гданскім канфлікце

Пад націскам апазыцыйных груп ўрад зноў уносіць на разгляд Сейму праект уставы аб падатку на маемасьці.

### С. С. С. Р.

Зноў ёў, адправіў Цэнтр. Камітэту італьянскай сацыялістычнай партыі пісьмо, у якім значаюць, што пагроза Ц.К. выключыць групу Маффі, якая стаіць за далучэньне да Камітэтару, можа выклікаць непаразумееньня паміж італьянскай сацыялістычнай партыяй і Камітэтарам і затрудніць аб'яднаньне італьянскага пралетарыяту.

Цэнтр. Вык. Камітэт С.С.С.Р. авярнуўся да ўсіх народаў сьвету з прывітаньнем і адозвай, якая паведамляе аб утварэньні Саюзу Савецкіх Сацыялістычных Рэспублік з дапушчэньнем свабоднага выхату Савецкіх Рэспублік з Саюзу і прадстаўленьнем свабоднага ўваходу ў Саюз усім Сацыялістычным Савецкім Рэспублікам, якія могуць паўстаць у будучыне, Злучыўшы Камісарыяты ваенных і марскіх спраў, заграічных спраў, замежнага гандлю, шляхоў, пошт і тэлеграфу, С.С.С.Р. пакідае ў руках аддзельных рэспублік кіраўніцтва справамі асьветы, справядлівасьці, земляробства, прамысловасьці на падставе нацыянальна-бытавых адносін. С.С.С.Р. зьяўляецца прыцэлем усіх прыгнечаных народаў, шукае мірных прыязных адносін паміж усімі дзяржавамі, бароніць інтарэсы ўсіх працоўных.

(Rosta).

### АНГЛІЯ.

Ангельскі старшыня міністраў Бальдвін у парламенце сказаў прамову ў справе нямецкіх рэпарацыйных сплат і акупацыі Рурскага басэйну.

Адначыўшы супольнасьць мэты, Бальдвін паказаў на існуючую розьніцу ў мэтадах і сродствах для дасяжэньня гэтай мэты паміж Францыяй і Англіяй. Што датыча справы нямецкіх рэпарацыйных сплат, Англія будзе рашуча дамагацца выпадзеньня па меры магчымасьці прынятых на сябе абавязкаў, аднак-жа, як народ гандлёвы, мы, ангельцы, разумеем, што жадаючы ад Нямеччыны болей, чым яна можа даць, ня толькі ня можна даць мэты, але наадварот даць Нямеччыну, наш край, нашых саюзьнікаў і рашту Эўропы да эканамічнай руіны. Што датыча акупацыі Рурскага басэйну, то ад пачатку мы адзначалі, што гэтая мера ня можа даць пажаданых вынікаў, каб змусяць Нямеччыну выпадзіць максімум яе абавязкаў.

Крытыкуючы становішча Францыі і яе акупацыйную палітыку, якая для самой Францыі не дала пажаданых вынікаў, Бальдвін кажа, што гэтая палітыка Францыі давядзе Нямеччыну да аканчальнай руіны, што адаб'ецца ня толькі на Нямеччыне, але і на ўсіх краях эканамічна зьвязаных з ёю, а так-сама і на Англіі, якая прымушана была ад часу заключэньня міру выдаць 400 мільёнаў фунтаў штэрлінгаў на ліквідацыю безработьця. Сучаснае становішча Бальдвін лічыць за пагрозу міру і адбудове зруйнаванай вайной Эўропы.

У канцы сваёй прамовы Бальдвін эзначае, што трывалася міру і эканамічна адбудова Эўропы залежыць ад аканчальнага вырашэньня справы нямецкіх рэпарацыйных сплат, урэгуляваньня міжсаюзных даўгоў і ўстанаўленьня палітычнай раўнавагі ў Эўропе. Дзеля гэтага ангельскі ўрад апрацуе праект адказу на нямецкую ноту і тэкст гэтага адказу перашле для разгляду і адабраеньня саюзьнікаў.

### НЯМЭЧЧЫНА.

Забастовачны рух у Нямеччыне ня спыняецца. У раёне Касель забаставалі сельска-гаспадар. работнікі. У Гамбурзе неспадзевана забаставалі партыяны работнікі, дзеля гэтага спыніўся ўсялікі рух у гэтым гандлёвым цэнтры Нямеччыны.

Забастоўка работнікаў мэталічных прадпрыемстваў у Бэрліне скончылася. У Бэрліне шмат безработных. Магістрат пастанавіў, што безработныя павінны плаціць за прадметы першае патрэбы палавіну цаны.

З Дюсельдорфу паведамляюць, што ваенны суд у Аквізгране прысудзіў чатырох немцаў на кару сьмерці і некалькі асоб на катаргу за сабатаж у бельгійскай акупацыйнай зоне.

### ФРАНЦЫЯ.

Адбылося паседжаньне Рады міністраў з прэзыдэнтам Мільеранам на чале, на якім абгаварывалася прамова Бальдвіна ў ангельскім парламенце.

### АМЭРЫКА.

Злучаныя Штаты згаджаюцца прыняць учасьце на гаспадарчай канфэрэнцыі, аднак урад Злучаных Штатаў не бярэ на сябе адказнасьці за правядзеньне пастановаў гэтай канфэрэнцыі ў жыццё.

### ЧЭХІЯ.

У Лёндэне Бэнэшам і Кэрэонам падпісана гандлёвая ангельска-чэская ўмова.

### ІТАЛІЯ.

У італьянскім парламенце ў паіменным галасаваньні ўхвалена вотум даверыя Мусоліні 303 галасамі проціў 40 пры 77 устрымаўшыхся. Таксама ў паіменным галасаваньні 235 галасамі проціў 139 пры 77 устрымаўшыхся прынята адабраць на падставы выбарнай рэформы.

У Рыме арыштаваны быўшы камуністычны пачасол Ферары, які, быццам, арганізоўваў аружныя аддзёлы проціў фашыстаў.

Маршалкам літоўскага сойму выбраны канонік Стаўгайтис большасцю 52 галасоў проці 7.

## 3 УСЯЕ БЕЛАРУСІ,

### 3 Віленскага Жыцця.

☛ **Справа б. пасла Ё. Каліноўскага.** Быўшы пасол Каліноўскі, якога ў сваім часе Найвышэйшы Суд „разьясьніў“, цяперака арыштаваны сядзіць у вастрозе ў Ваўкавыску. Цікавы спосаб і матывы арышту гр. Каліноўскага.

Ваўкавыскі стараста, заўзяты „кацк“ крэсовы, меў ужо даўно „зуб“ на гр. Каліноўскага галоўным чынам дзеля таго, што Каліноўскі меў сьмеласць бараніць мясцовых жыхароў ад уселякіх крыўдаў адміністрацыі.

Як гр. Каліноўскі пазбавіўся пасольскага мандату, даслужы стараста выслалі агента дэфэнзвы ў Варшаву, які арыштаваў Каліноўскага і прывёз яго ў Ваўкавыск.

Пасля дапросу ў старастве Каліноўскі апынуўся ў вастрозе побач са зладзеямі. Рэжым у адносінах да б. пасла прымілі, як да звычайнага злачынца і пазбавілі яго курэння папярост, бачання з сямьей, не дазволілі выходзіць на прагулку...

Матывы арышту — „крымінальная справа“. Цікава, чаму ў гэтай „крымінальнай справе“ п. стараста не адважыўся абвінаваціць гр. Каліноўскага, калі ён быў паслом?

Спадзімся, што Беларускі Пасольскі Клюб самым энэргічным парадкам уступіцца за свайго быўшага таварыша.

☛ **Суд над Васілём Курчэйка.** Васіль Курчэйка, паходзячы з Навагрудчыны, 23 гадоў, сын беднага селяніна, ў часе выбараў вёў агітацыю за беларускі сьпісак і тлумачучы людзям праграму Цэнтр. Бел. Выб. Кам. застанаўляўся падоўгу над пытаньнем аб тэрыторыяльнай аўтаноміі Беларусі пад Польшчай. Гэта дало матэрыял прысутным на яго мітынгх паліцэйскім убачыць ў гэтым агітацыю за незалежнасьць Беларусі, а, значыцца, за адарваньне беларускіх зямель ад Польшчы. Пасля выбараў Курчэйка быў заарыштаваны, сядзеў у турме адкуль яго выпусцілі пасля зьдана пазалог у 300.000 м. п. да суда.

Цяпер даручаны яму акт абвінавачанья і справа яго будзе разьбірацца ў Навагрудскім Акружным Судзе 20 верасня.

Ёсьць абсалютная пэўнасьць, што справа Курчэйкі падойдзе пад амністыю.

☛ **Чаму так доўга ня судзіць?** Нас паведамляюць, што нейкі Дарафей Дзьмітрыеў з аднасельля Норкі, Троцкай воласьці і павету, заарыштаваны ў верасні 1922 году і пасаджаны ў Лукішскі вастрог у Вільні, сядзіць там яшчэ і цяпер. Чалавек зусім хворым стаўся, згаладаваўся, бо паходзіць з беднай сям'і, якая ня можа нарыхтаваць сыстэматычнага дакармліванья.

Не ўваходзячы ў істоту справы, ня ведаючы за што гэны Дзьмітрыеў заарыштаваны, мы толькі выказваем свой подзів з таго, што чалавеку гэтаму, зусім хвораму, даручаны акт абвінавачанья яшчэ ў марцы 1923 гаду, а расправы судовай ня было да гэтага часу.

Няўжо і ў гэтым пануе нейкая злая воля? Няўжо пракуратар ня мог бы прысьпешыць судовага разбору?

☛ **„Свабода“ друку для літоўцаў і беларусаў** Газэта „Lietuvos Rytai“ піша: Як вядома, на Віленскай пошце заўсёды затрымліваюць газеты. Як аказалася, пошта мае ўрадовы загад, — які нам няведамы, толькі тады высылаць газеты літоўскія і беларускія, калі на гэта атрыманы спецыяльны дазвол, які заўсёды прыходзе праз некалькі дзён. Гэтак было з літоўскай газэтай „Lietuvos Rytai“, якая аддадзеная на пошту ў суботу 30/VI яшчэ ў аўторак 3-га ліпеня ня была адаслана. Гэта ўжо ня першы выпадак. Цяжка было друку, калі была ўведзена асобная цензура, а цяпер прыходзіцца адчуваць яшчэ адну новую несправядлівасьць.

☛ **Беларускія паслы на правінцыі.** З першага жніўня беларускія паслы маюць аб'ехаць байчэйшыя пункты Вялейшчыны і Валожыншчыны, а гэтак сама Навагрудчыны і Лідчыны.

☛ **Сярод „Вызваленцаў“** „Крэсовыя“ паслы з „Вызваленцаў“ быццам, пачынаюць пакрысе разумець, што палітыка іх галоўнага павадыра клубу п. Тугутта ніколі ня была шчырай у адносінах да сялян, так званых „Крэсаў Усходніх“ і пачынаюць спорку — змаганьне ў гэтым пытанні.

П. Тугутт са сваім Пасольскім Клубам, які складаецца галоўным чынам з галічан, галасавалі ў цяперашнім Сейме за асыгнаваньне ста мільярдаў польскіх марак на дапамогу асаднікам.

☛ **Аб'яднаньне Кааператывных Саюзаў.** У канцы чэрвеня месяца адбыўся зьезд дзвюх кааператывных арганізацый Віленскага Кааператывнага Саюза і Віленскага Саюза Спажывецкіх Таварыстваў.

Матывы, якія паслужылі да аб'яднанья гэтых арганізацый, былі: 1. Патрэба зьнішчыць канкурэнцыю паміж дзвюма кааператывнымі арганізацыямі, што дрэнна адбівалася на кааператывным руху. 2. Эканамічна-гаспадаркае ўзмацаваньне. 3. Дзячэйшае дабываньне крэдыту і інш.

Новая арганізацыя носіць цяпер гэтую назву: „Związek Spółdzielczy Stowarzyszeń Spożywczych z siedzibą w Wilnie“.

Аб'яднаньне адбылося на падставе „równi z równymi“ пры гэтым роўнасьць гэтую треба разумець так, што на трох паякаў прыпадае адзін беларус, бо ў склад Управы ўвайшлі: старшыней Турекі, намесьнік старшыні Вудька (беларус), сакратар Бэдаровіч і сябра ўраду Букраба.

☛ У Вялейцы ў нядзелю 22-го ліпеня беларусы ладзяць беларускі спектакль. Пастаўлена будзе „Страхі жыцця“ драма і „П. С. Х.“ фэацыя на 1 дзею.

☛ **Забастоўні.** 16-га ліпеня ў Вільні забаставалі ўсе работнікі тартакоў, патрабуючы 100% падвыжкі на плату. Забастоўка работнікаў-краючоў трывае ўжо 2 тыдні, а рукавічнікаў — тыдні 4.

☛ **Зьезд работнікаў-земляробаў** 15-га ліпеня адбыўся зьезд работнікаў-земляробаў з Віленскага, Троцкага, Ашмянскага, Сьвянцянскага, Браслаўскага, Дзісьненскага і Вялейскага паветаў.

## 3 Менску.

**Першы выпуск беларускіх чырвоных настаўнікаў.**

20-га чэрвеня адбыўся ўрачысты выпуск беларускіх чырвоных настаўнікаў у Беларускім педагогічным тэхнікум.

Урачыстасьць пачалася п'яньнем беларускай марсельезы, пасля якой выступалі з прамовамі Васілевіч, бацька Максіма Багдановіча, Адам Юравіч, які жывеў цяпер у Менску, Іванатойскі і іншыя.

З вельмі цікавым і глыбока апрацаваным дакладам выступіў Я. Лёсік, выбраўшы тамай: „Асноўныя матывы творчасці М. Багдановіча“.

### Першая Беларуская футбольная каманда

У хдткім часе мае арганізавацца першая Беларуская футбольная каманда, якая будзе складацца са старых менскіх футбалістаў, якіх ўжо „адыйшлі на свачын“, але „сэрца спартыўнае ня вытрымала“.

## Школьныя справы.

**Хацелі беларускую, а ёсьць польская школа.**

У вёску Ліхачы, Котрынскай гміны, Пружанскага павету прыехаў быў ў сакавіку 1922 году інспэктар польскі Пружанскага павету, пан Олеховскі і ўгаварываючы сялян, што ў іх павінна быць адчынена толькі школа польская, тлумачыў, засновываючыся нібы на гістарычных фактах, што ўсе мы тут ёсьць спрадвеку паякамі, хоць сабе нават і веры праваслаўнай і гутарым дома і ўсюды толькі набеларуску; а аб нашай мове беларускай дык казаў усё роўна, як падвучаная польскім косяндзом-эндэкам дэвотка, што гэта — толькі папсутая мова польская.

Начальства сабе пагаварыла і паехала, але пазней мы і ў самым дзеле пабачылі ў сябе польскую школу. Відаць, што начальства жартаваць ня любіць.

Гады ўсе мы, сяляне, угаварыліся, што нам патрэбна свая беларуская школа, а інспэктар бяз нашай згоды накінуў нам школу польскую і напісалі аб гэтым прыгавар і паслалі ў кастрычніку 1922 гаду ў Міністэрства Асьветы ў Варшаву, разам з тым мы прасілі, каб ужо заснаваная бяз нашае просьбы польская школа была перафармована на беларускую.

Чакалі мы адказу і не дачакаліся. Але вась у хуткім часе ізноў прыяжджае да нас інспэктар, якому нібы даручана было зьбудаць на мейсцы ўсю справу. Пачаліся ўперад угаварваньні, далей запужываньні адміністрацыйнай ўладай і — ізноў засталася ў нас польская школа, у якой дзеці, калі хто і пасылае туды, прымушаны адразу-ж, з першага дня пасупленьня вучыцца толькі папольску.

Ліхачовец.

## Весткі з вёскі.

**Пагранічныя вёскі бядуць, — няма дзе паіць жывёлу.**

Вёскі Чурывава, Грудзінава, Брэдзэва, Дварчаны і др. Леонпальскай воласьці, Дзісьненскага павету, якія ляжаць на левым беразе гранічнай ракі Дзвіны, маюць вялікае гора ў гэтым годзе: яны пазбаўлены права карыстацца вадапоём ў Дзвіне з свайго ўласнага берагу. Забаране ім начальнік пагранічнае варты, паручнік Д. Але дзіўна, што гэным панам паручнікам адно права стасуецца да вёсак, а зусім іншае да двароў. Фальварак Янчына, двор Леонпальскай карыстаюцца ласкай пана-паручніка: ён дазваляе ім і жывёлу пасьвіць пры Дзвіне і каменны браць, усё дазваляе, а сялянам — нічога. Ці не знай-

шоўся-б хто-небудзь памагчы нам, вяскоўцам, у гэнай злыбядзе?!

Дварчанін.

### Пацаўская гміна, Слонімскага пав.

У апошнія часы ў нашай гміне пачалося страшэннае зладзейства. Паявілася нейкая банда, якая грабіць гаспадароў, забівае людзей. Ужо шмат хто зьвяртаўся да паліцыі за помачай. Адзін гаспадар з вёскі Лудзіч даў паліцыі ажно мільён марак, каб злавіць грабежнікаў, але нашая паліцыя ня ў той бок глядзіць — яны ўсё аружжа ды палітычных шукаюць.

Вось у вёсцы Ядзезі ўкрадзена ў адну ноч сямёра самых лепшых коняў; у вёсцы Лудзіч — трое коні. А 30-га чэрвеня ў вёсцы Навікі падходзілі да хлявоў ноччу, але гаспадары, навучаныя чужой бядой, пільнуюць сваю дамову ноччу. Юрка Лысік, дачуўшы, што да яго хлява нехта падбіраецца, стаў пытаць сярод ночы, хто ходзіць. У адказ пачуўся выстрал — Ю. Лысіка цяжка ранілі і цяпер бедны чалавек дажывае апошнія дні. Старыя людзі кажуць, што такія зладзействы бываюць перад вялікім безгалоўем: вайной, голадам ці чымсь іншым... Жальба.

### Настаўніцкія курсы.

(Слуцк).

Дзеля павышэньня палітычна-педагагічнай кваліфікацыі настаўніцтва ў Слуцку арганізуюцца летнія настаўніцкія курсы. Ужо назначан загадчык курсамі, некалькі лектараў і загадчык паказаўчай школы пры курсах. Апошнія мае складацца з чатырох груп, на чале якіх будуць чатыры групаводы. Загадчык школай і групаводы метадысты, дасканалы ведаючы беларускую мову. Будынак пад курсам знойдзён.

Пры курсах будзе інтэрнат і сталовка для курсантаў. На курсы выдзелена 125 чал. з павету, 17 з места і 10 беспрацоўных. Будзе 25 чал. вольна-слухачоў.

Случай.

## Допісы.

### Весткі з Коўні.

У Урадзе Літоўскае Рэспублікі быў да студзеня месяца г. г. асобы міністар па беларускіх справах. Пасаду гэтую займаў Семашка, аб беларускасьці якога і аб агульных адносінах якога да беларускіх справаў не адзін раз пісалася раней ў віленскіх беларускіх газэтах. Проці гэнага васпана часта выступала і арганізаванае беларускае грамадзянства ў межах Літоўскае Рэспублікі.

З пачатку гэтага году Семашка падаўся быў ў адстаўку і ўрадаваньне Міністэрствам па беларускіх справах асьнята было праз самога-ж Старшыню Літоўскага Ураду, Гальванайскаса.

Высунутая беларусамі ў Літве кандыдатура Леонарда Зайца на ўрад Міністра па бел. спр. была літвінамі адкінена і такім чынам Гальванайскас і надалей лічыцца міністрам па беларускіх справах. Але мусіць працы ў гэтым міністэрства у яго зусім мала, бо як перадаюць прыбываючыя ў апошні час людзі з Літвы, выселеныя адтуль, усё, насіўшае там назву беларускага, ліквідуецца. Так, прыкладам, зьліквідаваны беларускі батальён, што быў у літоўскім войску. Батальён той налічаў 37 афіцэраў-беларусаў і 1140 жаўнераў. Цяпер чамусь-ці літвіны перафармавалі яго ў асобную беларускую роту, на чале якой з былых афіцэраў батальёну згадзіўся быць толькі адзін, нейкі Яськоў. Расфармаваньне батальёну пачалося з таго часу, як камандзэрам яго быў прызначаны літвін, майор Розман. Жаўнеры белар. батальёну, паходзіўшыя родам з цяперашняй Літвы, былі пераведзены ў чыста літоўскія вайсковыя часьці, паходзячыя з другіх месцаў былі адпушчаны, а роўна пушчаны былі на волю лёсу і ўсе афіцэры батальёну. Значная частка іх апынулася ў нарта дрэнных жыцьцёвых варунках, бяз працы, без зароботку. Некаторыя з іх, рызыкуючы асабістай свабодай, здароўем а часта і жыцьцём, перабраліся праз граніцу і апынуліся ў межах Польшчы, дзе іх затрымоўваюць, звычайна заарыштоўваюць за нелегальны пераход граніцы, бадаяж. Разьбітае жыцьцё, часта разлучаньня сям'і, галоднае існаваньне, спакусы падзэраннымі заняткамі...

Ня ў больш прыемных варунках, як перадаюць, гэныя бедакі знаходзяцца і тыя з беларусаў, што засталіся ў Літве, асабліва з тых, якія ў свой час былі гэткім жорсткім спосабам выдалены з Віленшчыны, з г. зв. тады Сярэдняй Літвы, ў памятнай лічбе 33-х. Няўжо цяпер нельга было-б ім вярнуцца назад, у Віленшчыну?

Няхай-бы справай гэтай заняўся Беларускі Пасольскі Клюб.

### Банадысь Кунеляўскі.

Ад Рэданцыі. Ня маючы сталай пэўнасьці ў вышэй падзеяных вестках, рэдакцыя усё-ж зьмяшчае іх, бачучы ў некаторых з іх значную долю праўды.

## 3 Масквы.

### Сярод студэнтаў-беларусаў.

2-га чэрвеня г. г. у памяшканьні Беларускага прадстаўніцтва адбыўся беларускі студэнцкі дэлегацкі сход. Сход склікан па ініцыятыве Управы Беларускага Студэнцкага Клубу імя С. Булата. Былі прадстаўлены бадай усе вышэйшыя навуковыя ўстановы г. Масквы, якіх тут валя 20.

Пэўных падлікаў студэнтаў, выхадцаў з этнаграфічнае Беларусі, тут не рабілася, але іх у Маскве шмат: каля 2000 чал.

Дзеля абароны эканамічных інтарэсаў і выдзяленьня культурнай працы сярод беларускага студэнцтва прызнана патрэбным яго моцная арганізацыя. Лепшай формай арганізацыі павінны зьявіцца студэнцкія зямляцтва па губэрскаму прыпынку, альбо беларускія студэнцкія гурткі і асацыяцыі. Студэнты-беларусы, ураджэнцы даўнейшых губэрняў Менскай, Горадзенскай і Віленскай складаюць пры кожнай навуковай установе беларускія зямляцтвы; студэнты-беларусы даўнейшай губ. Магілёўскай і беларускія павегаў Чарнігаўскай — Гомельскае зямляцтва, студэнты-вітабчане — Вітабскае зямляцтва і г. д.

Далей будуць створаны маскоўскае бюро беларускіх зямляцтваў, бюро гомельскіх, вітабскіх і смаленскіх зямляцтваў і, над імі ўсімі Цантравое Бюро беларускіх студэнцкіх аб'яднаньняў.

На гэтым-жа сходзе было абабрана гэткае часовае (да скліканьня агульнага сходу) бюро беларускіх студэнцкіх арганізацый, куды ўвайшло 5 чалавек і 2 кандыдаты студэнтаў-камуністаў-беларусаў. Бюро павіна будзе падбаць аб канцальным аб'яднаньні студэнтаў-беларусаў як па асобных навуковых установах так і ў Маскоўскім абхвале, павясьці шырокую культурна-асьветную працу праз беларускі клуб і глыбокую навукова-дасьледчую працу ў сэкцыях, вырашыць асабліва важнае пытаньне аб беларускім студэнцкім органе-журнале, сазваць агульны сход студэнтаў-беларусаў г. Масквы.

А студэнты-беларусы павінны будуць прамацаць свае знацьні праз прызму беларускіх асаблівасьцяў, прыгатавацца да працы на беларускай мове, вывучыць мову таго народу, сярод якога будуць працаваць, і вярнуцца культурнымі працаўнікамі на сваю бацькаўшчыну.

Удзельнік сходу.

## Да нашых падпішчыкаў і чытачоў.

„Наш Сьцяг“ адзіная ў Заходняй Беларусі беларуская газета, якая стаіць у абароне інтарэсаў працоўнага сялянства і рабочых.

Кожны, хто жадае эканамічнага дабрабыту для сваёй Бацькаўшчыны, каму дорага справа яе адраджэньня, хто шануе матчыну мову павінен чытаць „Наш Сьцяг“, распаўсюджваць, вышываць і дапамагаць, хто чым можа.

Сучасная ўсё ўзрастаючая дарагоўля стварае цяжкія варункі для выданьня газеты. Ад грашовага падтрыманьня праз беларускае грамадзянства залежыць рэгулярны выхад нашай часопісі.

Усе, дзеля сваёй карысьці, падпісвайцеся на „Наш Сьцяг“—усе гуртуіцеся пад наш сьцяг!

Рэгулярна ўнасьце падпіску і даплату. Асабліва заклікаем амэрыканскіх беларусаў і надалей надзеляць сваёй дапамогай, каб не ўпаў наш сьцяг на беспатольнай Бацькаўшчыне.

Рэдакцыя і адміністрацыя.

### Нядбайства сялян.

Калі трапляецца ў сялян няшчасьце з жывёлаю, дык у гэтым яны вінаваты самі, дзякуючы свайму нядбайству. Бываюць часіны, калі селянін з багатага робіцца бедняком. Бывае так, што ўся яго жывёла за адзін ці два месяцы загіне. Цяжка яму тады стаць зноў на ногі, цяжка нажыць тое, што набывалася гадамі.

Такі вясковы гаспадар і кажа сам сабе: — Здаецца, я добра кармлю і шаную сваю

скаціну, а яна штосьці у мяне марнее і гіне. Вось цяпер я гол, як сакол. „Божая кара“ ды й годзе.

А таго селянін ня ведае, што тут ня „божая кара“, а яго ўласная нядбайнасьць. Яго жывёла падохла з гэтай прычыны, што хлеў кепскі, халодны, мала падсыціла, шмат бруднасьці навакол хлява, у хляве і ўсюды. Раз пошасная хвароба ўлезла ў хлеў, дык яе адтуль цяжка выкурыць.

Гэта адна прычына. Ёсьць яшчэ адна прычына. Здохне, напрыклад, конь. Селянін, ня доўга чакаючы-зараз жа капае на дварэ яму ды яшчэ блізка дзе небудзь каля студні і засыпае труп. Яма выкапана няглыбока, труп гніе, зямля асыдае ўніз, разрываецца вадою, разрываецца сабакамі, і хвароба няпрыкметна, памаленьку разносіцца па вёсцы.

Яшчэ і так бывае Гаспадар выцягне падаль за гумно і там кіне не закапаўшы. Яна там валяецца доўгі час. Пошасць разносьць ня толькі сабакі, але ў цёплы час вецер і мухі. Прайсьці ці праехаць каму не будзь навакол гэтай мясьціны вельмі цяжка — носіцца смурод.

Я, як вясковы жыхар, кожны дзень бачу, што робіцца навакол.

У адной знаёмай мне вёсцы з студзеня па 15-ае мая згінула 14 цы каней і 14 гаспадароў засталіся ў вельмі цяжкім становішчы.

Павятовы ветэрынар прызнаў, што большая частка каней здохла ад вельмі пошаснай хваробы „сібірскай язвы“. Коні гінулі праз 1-2 дні.

Прычынай гэтай хваробы, як прызнаў ветэрынар, быў згінуўшы ў прашлым годзе ў канцы чэрвеня конь за 4 вярсты ад вёскі, які быў кінуты падарожным. Конь валяўся дзён тры па дарозе, а пасья быў вельмі няглыбока закопан.

Цяпер-жа па некаторых вёсках зьявілася нейкая хвароба на сьвіньней, якая згубіла вельмі шмат. Прызнаюць, што гэта нейкая „заўшыца“. Сьвіні гінуць праз суткі. Гэтая хвароба, мусіць, вельмі заразьлівая, бо яна ў кожнаю вясну не забывае вясковых сялян — нішчыць іх гаспадарку, якую вельмі цяжка набыць.

Каб пошасная хвароба не пагражала дабрабыту селяніна, трэба зараз-жа хворую жывёлу адлучыць ад здаровай. Ніколі ня трэба здымаць скуры з дохлай скаціны, калі невядома ад якой прычыны яна здохла. Калі захварэе жывёла, гаспадар павінен зьварнуцца зараз-жа да ветэрынара. Трэба заканаваць труп на спецыяльна адведзеных для гэтага мясцох на глыбінні 3-х і ня менш 2 1/2 арш. Пры схаваньні трупаў вельмі добра абсыпаць іх вапнаю, а калі няма вапны, дык заместа яе можна абсыпаць попелам.

У хлеве, дзе захварэла і здохла жывёла, таксама трэба зрабіць дэзынфекцыю, якую скажа ветэрынар.

Трэба, каб кожны гаспадар добра ведаў, што нядбайства і няведаньне знішчаюць ня толькі яго гаспадарку, але гаспадарку і ўсяе вёскі. Кожны гаспадар павінен быць адпаведным як сам перад сабою, так і перад усімі грамадзянамі вёскі.

Апрача ўсяго, трэба страхавець жывёлу. Такім чынам у выпадку няшчасьця, гаспадар можа купіць другую жывёлу за грошы, якія выдае страхавое таварыства.

І. Дубон.

## У сячына.

### Роднае мілей.

Згодна з умовай паміж Францыяй і Нямеччынай, апошняя аддала ў ліку кантрыбуцыі і вялікую лічбу вульлэй з пчаламі. Завезеныя ў Францыю пчолы па кінудлі вульлі і, як даводзіць зробленыя досьледы, гэтыя мудрыя стварэньні зноў адляцелі на папярэдняе мейсца свайго прабываньня.

### Рэднае градабіцьце.

25 траўня ў Балцкім пав., Адэскай губэрні выпаў надта вялікі град, якога, можа, ня ведала да гэтага навука.

Град ішоў разам з дажджом і навалніцай. У хатах навібіла вогню. Вада змывала градаіны ў даліны, дзе парабіліся бугры з лёду ў 2 аршыны вышыні. Іх занесла пяском, і гэтыя бугры ляжалі некалькі дзён. Жыта ва ўзросце чалавека зьбіта так, што цяжка пазнаць, дзе было пасеена, а дзе не пасеена. Вада зьнесла ўсё зьбітае. У далінах зьявіліся рэчкі да 2 аршын глыбіні. Сярэдняя вялічыня градаін была 2 фунты, але спатыкаліся крыгі да 2 пудоў вагі. У вёсцы Нестоігах такая градаіна прабіла хату наскрозь і зарылася ў зямлю. У Бірзулі агент дзяржаўнага страхаваньня бачыў у раённым выканаўчым камітэце прывезеную градаіну, якая была зважана і пацягнула 1 пуд 30 фунтаў. Лічаць, што гэты град зьвішчыў у Балцкім пав. 8000 дзесяцін засеву.

## Наша пошта.

Гр. Глебу у Будславе. Просімо дапамагчы сваёй радай таму грамадзяніну, якому даручана было прадаваць беларускія газеты ў Будславе ў часе мітынгу, 2./VII., як выслаць у рэдакцыю нашае газеты грошы за прадажэньня там нумары.

### Ахвяры на прэсовы фонд.

Ад грамадзян гор. Слоніма па падпісному лісту 100.000 мар. польскіх.

1) Сабрана на беларускім мітынгу ў м. Чарніваха Дзесьненскага павегаў . . . . . 64.000 м. п.

|   |              |
|---|--------------|
| 2) Сабрана на беларускім мітынгу ў м. Дзесьне . . . . . | 28.500 м. п. |
| 3. Я.Строк . . . . .                                    | 5000 м. п.   |
| 4. Ч—к . . . . .  | 7500 м. п.   |

## Курс на грошы.

Варшава 16 ліпеня.

|                              |         |
|------------------------------|---------|
| Доляры . . . . .             | 113.000 |
| Бяльгійскія франкі . . . . . | 5.350   |
| Нямецкая марка . . . . .     | 0.52    |
| Франкі . . . . .             | 6.400   |
| 10 руб. золатам . . . . .    | 825     |

## Сэкрэтарыяты Беларускага Пасольскага Клубу.

- 1) Вільня, Віленская вул. 12, кв. 6.
- 2) Ліда, і і Слабодка 8.
- 3) м. Глыбокае, Дзесьненскага пав. вул. Сенкевіча 46.
- 4) Жодзішкі, Сьвянцянскага павегаў кс. Голлеускі.
- 5) Наваградак, Вялікі Рынак 14.
- 6) Нясьвіж, Альбянская 28.
- 7) Столбцы, Шпітальная 22.
- 8) Горадня, Мастовая 9.
- 9) Бельск, Замкавая вул. 3, кв. 1
- 10) м. Саколка, Горадзенская вул. 34.
- 11) м. Кляшчэлі, Бельскага павегаў.
- 12) м. Крынкі, Горадзен. павегаў, Горадзенская вул. 34.
- 13) Пружаны, Вуліца кс. Буткевіча, 16.
- 14) Беласток, Нова-Варшаўская вул. № 83.

Беларускі Пасольскі Клюб, Варшава, Вейская вул. Сойм.

Пишыце да нас аб жыцьці—быцьці вёскі, аб сваіх ворагах і прыяцелях. Хай кожны падпішчык „Нашага Сьцягу“ будзе і яго супрацоўнікам.

## Новая кніжка.

### УЯЎЛЕНЬНЕ

паэма Уладзімера Жылкі.

прадаецца ў Беларускай кнігарні Wilno, Zawalna 7.

## БЕЛАРУСКАЯ КНІГАРНЯ

мае на складзе і прадае гэткія кнігі.

Беларускі Дэкляматыр. Казкі жыцьця. Апавяданьні. Я. Колас. Строма. Вершы. У. Дубоўка. Беларусь. Вершы. Л. Родзевіч. П. С. Х. Фанэзія у 1 дзеі. Сучаснага. Досьвіткі. Драматычныя сьцэны. Л. Родзевіч. Мутэрка. Пьеса. М. Гарэцкі. Сцэнічныя творы для дзіцячага тэатру. Стая. Апавяданьне. Дзядзька Пранук. Сурдут і сярмяга. Пьеса. Вярзка. Апавяданьні. Ядвігін Ш. У Палескай глушы. Тарас Гушча. Хрыстаматыя беларусе літэр. М. Гарэцкі. Пьесы („Молны Шляхцюк“, „Староста“, „У кавалевай хаце“). Сшыток № 1.

Сцэнічныя творы Л. Родзевіч. Беларусь у песьнях Я. Фарботка. Дыямэнт. Зборнік краснага пісьменства. Шчасьлівы муж. Камедыя. Ф. Аляхновіч. Сьпевак Блондэль. Апавяданьне. „Зборнікі Беларускіх Ведамасьцей“ сш. № 1, 2 і 3.

Родны Край. Чытанка для школ. Гісторыя белар. літэр. М. Гарэцкі. Геаграфія Беларусі. Жыды на Беларусі. З. Бядуля. Этнаграфічныя зборнікі Раманава. Niazdzieln. Ewanhelię i Nawuki kniż. №№ I II III, Ks. Dr. I. Bobicz.

Неба і зоры. Закон жыцьця сярод жывел і расьлін. Фізыка. Трыка. Беларусь. Др. А. Цьвікевіч. Становішча беларускай школы у Латвіі. Элементарная алгебра ч. II. Матрычная сыстэма мерау. Правапісь чужых слоў. Я. Станкевіч. Аснаўныя тэрміны з геамэтрыі. Biełaruskija lekarskija zlotki. Dr. Kraskouski. Смык і Дудка. Вершы. Ф. Богуніцкі. Зборнік „Наша Ніва“ за 1920 г. Пisuлькі з беларускімі відавокамі. Партрэты беларускіх пісьменьнікаў і дзеячоў.

Адрас кнігарні: Вільня, Завальная. 7.

## Падтрымывайце „Наш Сьцяг“!